



ΑΙ ΕΚΛΟΓΑΙ ΤΗΣ ΑΓΓΛΙΑΣ

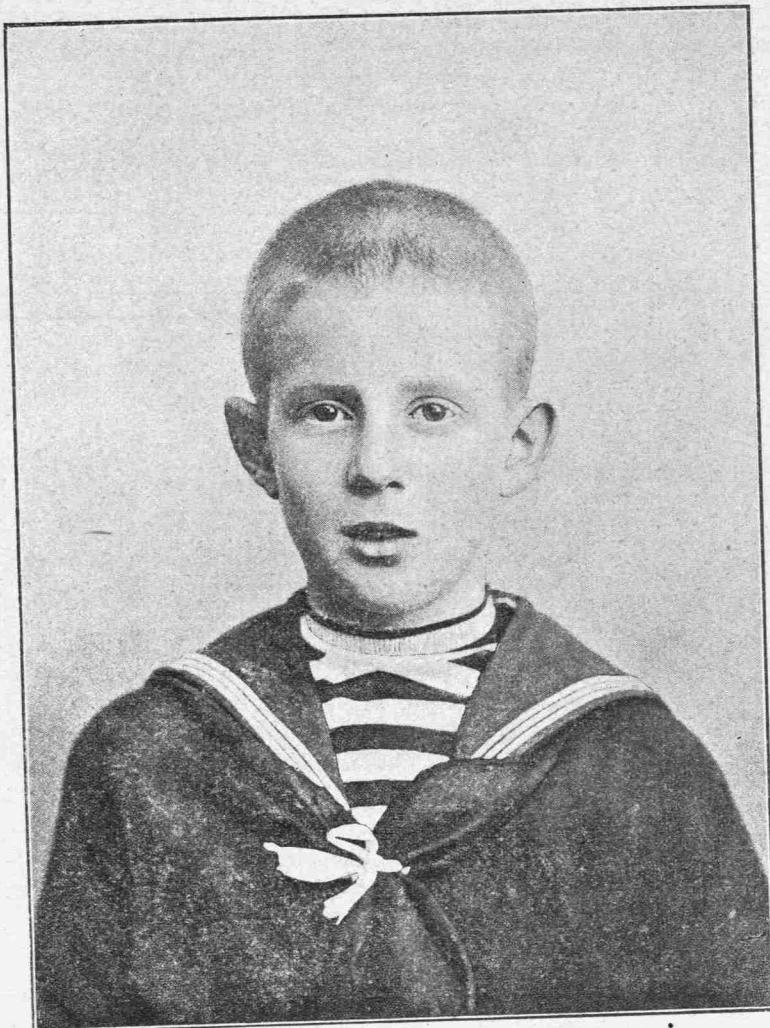
ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ ΓΑΛΛΟΥ

Κατά τὴν τελευταίαν ἐκλογικὴν πάλην μεταξὺ^{τῶν}
Γλάδστωνος καὶ Βήκονσφιλδ διέτριβα εἰς Λον-

δίουν. Μίαν πρώτην λαμβάνω ἀπὸ τὸ Σάουθηστ,
Αὔριον ἐκλογαῖ. Ἐλθετε.

Ἡτον ἡ πρώτη Ἀπριλίου. Άλλὰ ἡ ἀστειό-

της τῆς πρωταπριλιᾶς μὴ συμβιβάζομένη μὲ τὸν



Ο ΒΑΣΙΛΟΠΑΙΣ ΑΝΔΡΕΑΣ

μικρὸν πόλιν τῆς Κέντ, ἔνθικε δικτρίψη ὅλ-
λοτε ἐπὶ τινα γρόνον, τὸ ἔξης τηλεγράφημα
σέρφον τὴν ὑπογραφὴν ἐνὸς τῶν δημοτικῶν συμ-
βούλων, τοῦ κ. Κόρονατ, πατρός:

ἀγγλικὸν χαρακτῆρα ὄλγον ἔγεινεν ἀσπαστὴ ἐν
Ἀγγλίᾳ· ἐπειτα πᾶσαν ὑπόνοιαν ἀστειότητος
ἀπεμάκρυνε τὸ ὄνομα τοῦ σοθαροῦ δημοτικοῦ ἥρ-
χοντος.

Ἐξήτησα διὰ τὴν εγραφήματος ἐξήγησιν περὶ τοῦ σκοποῦ τῆς προσκλήσεως, καὶ μετὰ μίαν ὥραν ἔλαβα τὴν ἐξῆς ἀπάντησιν :

Κατεπεῖγον. Θὰ λάβετε εἰσιτήριον ἀνόδου καὶ ἐπανόδου. Ἡ δαπάνη εἰς βάρος μας.

Καὶ τῷ ὄντι τὴν ἐπιοῦσαν ἔφθασε τὸ κατωτέρω γραμμάτιον μετὰ τῶν προσδόκεων τῶν ὑποψηφίων τῆς φιλελευθέρας μερίδος κυρίων Χάσελδιν καὶ Γκούντχοπ, ἐκτιθεμένων εἰς τὴν ἐκλογικὴν περιφέρειαν τοῦ Σάουθηστ :

Νὰ δοθῇ παρὰ τῆς ἑταῖρίας τῶν Νοτιανατολικῶν Σιδηροδρόμων εἰσιτήριον αἱ θέσεως ἀνόδου καὶ ἐπανόδου εἰς τὸν κ. Ἔκτορα Φράνς.

Τὴν πληρωμὴν ἔγγυαται ὁ ὑποφαινόμενος
Μπούκμαν

Πράκτωρ τῶν ὑποψηφίων Χάσελδιν καὶ
Γκούντχοπ.

Συγγρένως ἔφθασε καὶ ἡ ἐξῆς ἀπίστολή :

«Ἀγαπητὲ Κύριε,

«Θὰ σᾶς εἴμαι λίγην ὑπόγρεως ἐὰν εὐαρεστη-
θῆτε νὰ ἔλθετε εἰς Σάουθηστ ὡς τάχιστα διὰ νὰ
τιμήσετε διὰ τῆς φύρου Σας τοὺς Κυρίους Χά-
σελδιν καὶ Γκούντχοπ, τοὺς δύο ὑποψηφίους τῆς
φιλελευθέρας μερίδος.

«Ολας ὑμέτερος
«Κόρονατ νίός, πρόεδρος τοῦ
φιλελευθέρου κομιτάτου».

Τὴν φῆφόν μου ! Πῶς ἔγώ ξένος νὰ δώσω
φῆφον εἰς τὴν Ἀγγλίαν ! Καὶ ἐνῷ ἀκόμη ἐσυλλο-
γίζουμην λαμβάνω καὶ τρίτον τηλεγράφημα :

Ἐπεῖγον. Μὴ λείψετε. Αμαξά ἀναμένει εἰς
τὸν σταθμόν. Ἀπάντησις πληρωμένη.

Καὶ ἔγω χωρὶς νὰ διστάσω περισσότερον ἀπήν-
τησα : Ἀναχωρῶ.

*

Περὶ τὴν ἐνδεκάτην ἔφθασα εἰς Σάουθηστ. Ή
μικρὰ πόλις ἦτο κεκοσμημένη μὲ σημαῖας ἐρυθρὰς
καὶ κυανᾶς. Εἰς τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμὸν
συνωθεῖτο πλήθος ἀπειρον. Κυρίαι καὶ κύριοι κα-
θὼς πρόπει ἔφερον κοκάρδας ἐπὶ τοῦ στήθους
κυανᾶς ἢ ἐρυθρᾶς, ἀντὶ δὲ τῆς ἀλαζόνος καὶ
βωρῆς συμπεριφορᾶς, εἰς τὴν ὅποιαν πρὸ πολ-
λοῦ εἶχα συνειθῆση καὶ ἡ ὅποια γαρακτηρίζει τὸν
Ἀγγλον εὐγενῆ, μὲ ἐκπληξιν ἔθλεπτα τὰ παρά-
φορα κινήματά των καὶ ἡκουα τὰ ἐνθουσιώδη
οὐρρὰ μὲ τὰ ὅποια ὑπεδέχοντο τοὺς νεοελθόντας,
πρὸς πολλοὺς τῶν ὅποιων ἀπετείνοντο κατ' ὄνομα.
Προφανῶς ἦσαν ὅλοι ἐντόπιοι ἐρχόμενοι διὰ τὰς
ἐκλογάς. Αμα ἀποθίασθεὶς περιστοιχίζομαι ἀπὸ
ἀγνώστους.

— Ἐρχεσθε βέβαια διὰ νὰ φηρίσετε.

— Μάλιστα.

— Ἐρυθρός ἢ κυανοῦς;

— Ἐρυθρός.

— Οὔρρα ! Εἶνε ἐρυθρός !

Καὶ οἱ ἐρυθροὶ αὐτοὶ κύριοι μοῦ σφίγγουν τὰς
γείρας καὶ μὲ παρασύρουν ἐπτὸς τοῦ σταθμοῦ.

Κατ' ἐκείνην τὴν στιγμὴν διακρίνω τὴν ὥραν
μορφὴν καὶ τὸ ὄργιλον βλέμμα τοῦ νιοῦ τοῦ
προσκαλέσαντός με Κόρονατ. Ἡτο νέος ζανθός,
ἀναστήματος ἀθλητικοῦ καὶ διὰ παντὸς τρόπου
ἐπροσπάθει νὰ φέρῃ πλησίον μου. Ἐπειδὴ δὲ
δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ὑπερποδήσῃ τόσα προσκόμ-
ματα μοῦ ἐδείκνυεν ἀπειλητικῶς τὴν πυγμὴν
κραυγάζων :

— Αἰσχος ! αἰσχος ! λιποτάκτα !

— Δὲν εἴμαι λιποτάκτης, ὅχι ! διεμαρτυρό-
μην ἐν ἀγανακτήσει ἥλθα διὰ νὰ φηρίσω, ἀφοῦ
ἔλαβα τὴν ἐπιστολήν σας, ὑπὲρ τοῦ Χάσελδιν καὶ
Γκούντχοπ !

— Εὔγε ! ἀνέκραξεν ὁ κ. Κόρονατ κατορθώ-
σας ἐπὶ τέλους νὰ γίνη κύριος τοῦ βραχίονός μου.

Οι ἄλλοι τότε μὲ ἀφησαν καὶ προσβλέποντές
με ὄργιλως :

— Διὰ τὸ τότε νὰ εἰπῆτε ὅτι εἰσθε ἐρυθρός ;

— Διότι εἰς τὴν Γαλλίαν τὸ ἐρυθρὸν εἶνε τὸ
χρώμα τῶν ρίζοσπαστῶν.

— Εδῶ δῆμας εἶνε τὸ ἐναντίον, μοῦ ἐψιθρί-
σεν εἰς τὸ οὖς ὁ κ. Κόρονατ. Τώρα νὰ φεύγωμεν.

— Δὲν πιστεύω νὰ τὸν θέλετε διὰ νὰ φηρίσῃ,
ἐκραύγασεν εἰς τῶν κατ' ἀρχὰς ἀγρευσάντων με
ἐρυθρῶν, διότι αὐτὸς εἶνε ξένος.

— Μάλιστα ξένος εἶνε, ἀλλ' ἔχει τὴν κατὰ
νόμον διαμονήν, ἔσπευσε νὰ ἀποκριθῇ ὁ κ. Κόρο-
νατ. Ἐπειτα ἐν θέλετε νὰ συλλογήσετε τοὺς
καταλόγους μου θὰ φυλλολογήσω καὶ ἔγώ τοὺς ιδι-
κούς σας, καὶ τότε θὰ ιδούμεν ποῖος θὰ γελάσῃ !

*

Μία μαξᾶ ἀλλέμενεν. Αἱ περιποιήσεις τοῦ νέου
μου φίλου ἦσαν ἀνεξάντλητοι.

— Α ! πόσον θὰ χαρῇ ὁ πατέρας σταν σᾶς
ἰδή ! Καὶ ὁ κύριος Γκούντχοπ δὲν θὰ χαρῇ ὀλι-
γωτερον· ἀλλήθεια, ἐπρογευματίσετε :

— Οχι !

— Τότε θὰ αισθάνεσθε τὴν ἀνάγκην νὰ πά-
ρετε κάτι τι. Ἐπιτρέψατε νὰ σᾶς προσφέρω τώρα
ένα ποτηράκι σέρρου, καὶ ἀφοῦ δώσετε τὸ ψη-
φοδέλτιον σας προγευματίζομεν.

Η ἀμάξα σταματᾷ πρὸ καπνούσιον στολισμέ-
νου μὲ σημαῖας κυανᾶς. Ἐπι κυανῆς πινακίδος
ἀναγνώσκεται ἡ ἐξῆς ἀπίγραφή :

Ψηφίσατε ὑπὲρ τοῦ Χάσελδιν καὶ Γκούντχοπ.
Ἀναξωγόνησις τοῦ ἐμπορίου καὶ τῆς βιομηχανίας.

— Εξ αφάνιστε της πενίας

Γενικὴ εὐδαιμονία !!

Εὐθὺς παρετέθησαν εἰς ήμερης ἀναψυκτικὰ ἐν
ἐξελαρυγγίζετο ὁ σχλος τῶν κυανῶν μὲ ἐνθουσιώδη
οὐρρᾷ ὑπὲρ τοῦ κυρίου Κόρονατ, ὁ ὅποιος ἀφοῦ
διένειμε μερικὰ ποτηράκια καὶ περισσότερας χει-
ραψίας ἐκάθισε πάλιν θριαμβευτικῶς πλησίον μου

εἰς τὴν ἀμαξαν. Ἀλλὰ ἡ Ταρπηία πέτρα δὲν ἀπειχεὶς πολὺ· ἀμά καρφωντες τὴν ὄδον ἀπηντήσαμεν ἔμπροσθεν ἄλλου καπηλείου ἐπὶ πινακίδος ἐπιγραφὴν παρῳδοῦσαν τὴν γνωστὴν ῥῆσιν τοῦ Νέλσωνος ἐν Τραράλγαρ:

Η Ἀγγλία πέποιθεν ὅτι ἔκαστος θὰ ἐκπληρώσῃ τὸ καθῆκόν του σήμερον.

Ἐλεύθεροι ἄνθρωποι, ἔξασφαλίσατε τὸ μεγαλεῖόν της ψηφίζοντες ὑπὲρ τοῦ ταγματάρχου Νίκολσον καὶ τοῦ βαρόνου Πόττερ ὑποψηφίων τῶν συντηρητικῶν.

Κατάργησις τῆς τυραννίας καὶ τῆς ἀθλιότητος.

Γενικὴ εὐπορίᾳ !!

Οἱ ἵπποι ἀνηλεῶς μαστιγούμενοι ἔτρεχον καλπάζοντες, ἀλλὰ δὲν ἐπροφθάσαμεν νὰ σωθῶμεν ἀπὸ τα ἔντονα ἄκρα τῶν κουνουπιδίων τὰ ὄποια μᾶς ἔρριψαν συνοδεύοντες μ' ἐκρράσεις ἐμπαικτικὰς πολλοὶ ἐκ τοῦ καπηλείου ὄρμήσαντες.

Πεντήκοντα βήματα παρέκει ἡσαν ἀντικρὺ δύο καπηλεῖα: εἰς τοῦ ἑνὸς τὰ παράθυρα ἀνεγίνωσκες ἐπὶ μεγάλης σημαίας:

"Ἄγγλοι, κρίνατε τὰ ἔνδοξα κατορθώματα τοῦ Γλάδστωνος καὶ τὰλεεινὰ ἔργα τοῦ Βίκονσφιλδ!

Καὶ εἰς τοῦ ἀπέναντι παραθύρου τὴν σημαίαν ἦτο ἡ ἔξις ἐπιγραφή:

"Ἄγγλοι, μὴ πλανηθῆτε τοῦ Βίκονσφιλδ εἶνε τὰ ἔνδοξα κατορθώματα καὶ τὰ ἔλεεινὰ ἔργα εἶνε τοῦ Γλάδστωνος!"

*

Αἱ ἑκατέρωθεν θύραι ἔξεμοῦσιν ὅντα ἀνθρωπόμορφα, μ' ἐρυθρὰν ὄψιν καὶ βλέμμα ἡλιθιον. "Άλλοι σείουν τὸν πῖλον, ἄλλοι ποτήριον ἐκ καστιέρου ἢ τεμαχίον τυροῦ ἐπευφημοῦντες ἢ γιουχαίζοντες τὸν πράκτορα τῶν ὑποψηφίων.

— Καλοί μου φίλοι, μὴν ἔχετε χρείαν ἀπὸ τίποτε: ἡρώτησεν ὁ κ. Κόρονατ τὴν ὄμάδα τῶν κυνανῶν.

— "Οχι, οχι! Ζήτω οἱ φιλελεύθεροι. Ζήτωσα.

— Λοιπόν, εἴσθε εὐχαριστημένοι;

— Καὶ πολὺ εὐχαριστημένοι.

— Εγὼ ὅμως δὲν εἴμαι διόλου εὐχαριστημένος, ἐκραύγασεν ἔνας χονδράνθρωπος ὃ ὅποιος ἀπὸ τὴν ἐνδυμασίαν ἐφαίνετο ὅτι ἡτον ἢ κτίστης ἢ πετροκόπος.

— Ομίλησε καθαρά, φίλε μου.

— Μίαν μόνον λίραν μοῦ ἔδωκαν διὰ τὴν ψῆφον μου ἐνῷ ὁ Τόμ. Κιμπλ ἐπῆρε μίαν λίραν καὶ δέκα σελίνια διὰ τὴν ιδικήν του.

— Εψήφισες;

— Μάλιστα.

— Τότε λοιπόν τι παραπονεῖσαι; Εἶνε πλέον χρόνος.

— Παραπονοῦμαι μόνον ὅτι ἐπροσπαθήσατε νὰ μὲ κλέψετε, ἀπόντησε δι' αὐτὸν ἡ ἐργάζεται

ἐξαναπώλησα τὴν ψῆφον μου εἰς τὸν πράκτορα τοῦ Νίκολσον δέκα σελίνια περισσότερον.

Καὶ ἀφοῦ ἐστάθη πρὸ τῆς θυρίδος τῆς ἀμαξῆς μὲ ἥθος χλευαστικὸν ὄργανον νὰ χοροπηδῇ ἀπρεπέστατα. Ἦναγκάσθημεν τότε νὰ ἀπέλθωμεν προπεμπόμενοι ἀπὸ τὴν κακόηχον συναυλίαν γρυλλισμῶν καὶ οὔρρα.

— Αὐτὸς εἶνε τὸ ἀπελπιστικόν, μου εἶπεν ὁ κ. Κόρονατ, ὅτι δὲν ἡμποροῦμεν νὰ βασισθῶμεν εἰς τὴν ψῆφον αὐτῶν τῶν τιποτένιων. Ἀπ' ὅποιω μας ἔρχονται οἱ πράκτορες τοῦ Νίκολσον καὶ πλειοδοτοῦν. "Αν χάσωμεν τὴν ἐκλογήν, αἰτιοι βέβαια θὰ εἶνε οἱ ἐργάται. Οἱ συντηρητικοί δὲν ἔχουν τὴν πλειονόψηνα, ἔχουν όμως πολλὰ χρήματα καὶ τὰ σκορπίζουν ἀλύπητα. Διὰ τοῦτο ἐπεκαλέσθημεν τὴν συνδρομὴν ὅλων τῶν φίλων μας. Τὸ ὄνομά σας τὸ ὄποιον ἔνεκα τῆς ἄλλοτε ἐδῶ διαμονῆς σας περιείχετο εἰς ἄλλους καταλόγους περιελήφθη κατὰ λάθος εἰς τὸν ἐκλογικὸν κατάλογον, καὶ ἀξίζει νὰ ὠφεληθῶμεν ἀπὸ τὴν εὐκαιρίαν. Εἰς ἀγῶνας ἐκλογικούς τὰ τοιαῦτα εἶνε θεμιτά. Κατὰ τὰς τελευταίας ἐκλογὰς οἱ συντηρητικοί ἔλαβαν τὴν λευκὴν ψῆφον ἑνὸς ἀποθημένου πρὸ ὅπτω ἡμερῶν. "Ενας συγγενής του ἐψηφοφόρος πέποιθεν ὑπὸ τὸ ὄνομά του δεντρέαν φοράν. "Α! ή βουλευτικὴ ἔδρα στοιχίζει παραπολύ, καὶ τίποτε δὲν πρέπει κάνεις νὰ παραμελῇ. "Εώς τώρα αἱ δαπάναι τοῦ Γκούντχοπ υπερβαίνουν τὰς τέσσαρας γιλιάδας λίρας, καὶ ὁ Πόττερ δὲν θὰ τὴν γλυτώσῃ κάτω ἀπὸ τὰς ἔξ.

*

Καὶ βέβαια δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ τὴν γλυτώσουν εὐθηνὰ ἀφοῦ ἀνέλαβαν νὰ χορτάσουν τὸν καλόρεκτον αὐτὸν καὶ διψαλέον συρφετόν. Ὁ χορτασμὸς τέλος κατωρθώθη, κ' ἐνόμιζες ὅτι πνεύμα παραφροσύνης ἐπνεεῖν ἐπάνω εἰς τὴν πόλιν ταύτην τὴν συνήθιας ἡρεμον καὶ σιγγλόν. Κατὰ πάσαν διεύθυνσιν ἡκουες κραυγὰς καὶ ἡγίους παραχόρδους ὄργήστρας μαινομένης. Μέθυσοι ἡνίοχοι ἔσυρον ἐπὶ τῶν ἀμαξῶν λαμπρὰς δεσποινίας αἱ ὅποιαι ἔξετό είνουν τὰ περιπαθέστερα βλέμματα καὶ τὰ χαρίστερα μειδιάματα ἐπὶ τοῦ ὄχλου τούτου τοῦ εἰδεχθοῦς καὶ ὠρούμένου! Εἰς ὅλα τὰ σταυροδρόμια πίνουν, χορεύουν καὶ τραγῳδοῦν. Μέγαιραι δεικνύουν ἀπειλητικῶς τὴν πυγμὴν πρὸς τὰς φερούσας ἐχθρικὸν χρώμα κυρίας, ἔπειτα πρὸς χλευασμὸν τῆς Βρετανικῆς σειμνότητος ἀνασύρουν τὴν ἐσθῆτα μέχρι γόνατος, χοροπηδοῦν καὶ ὑστερούν πίπτουν εἰς τὸν ὄχετόν.

Αἱ κραυγαὶ πολλαχούσανται. Φθάνει μακρὰ ἀκολουθία ἀμαξῶν. Εἴνε οἱ ὑποψήφιοι. Ζήτω ὁ Νίκολσον! Ζήτω ὁ Γκούντχοπ! Ζήτω ὁ Πόττερ! Ζήτω ὁ Χάσελδιν! ἢ πάλιν ἡκουες τὰ χλευαστικά: Χού! χού! χού! χού!

*

Οὐκέτι Κόρονατ ὁδηγῶν με εἰς τὸν τόπον τῆς ψυχοφορίας μ' ἔκρατει σφιγκτὰ ἀπὸ τὸν βραχίονα καὶ ἐπεδαψίλευεν εἰς ἐμὲ τὰς τρυφερωτάτας περιποιήσεις μόλις ὅμως τὸ ψηφοδέλτιόν μου ἐγλίστρησεν εἰς τὴν κάλπην ἀνελκόθη ἀπ' ἐμπρός μου καὶ μ' ὅλας τὰς προσπαθείας μου δὲν κατώρθωσα νὰ τὸν ἐπανεύρω.

Αλλὰ οὔτε τόπον κατώρθωσα νὰ εὑρω εἰς κάτενν καπηλεῖον διὰ νὰ προγευθῶ. Βελόνη δὲν ἔχωρει. Μετὰ πολλὰς παρακλήσεις μόλις ἐπέτυχα ὄλιγον τυρὶ καὶ ψωμί. "Ολα κατεφαγώθησαν. Δὲν ἔμεινε παρὰ ζύθος, ὃ ὅποιος θὰ ἔξακολουθῇ ρέων μέχρι τῆς διαλογῆς, ἔπειτα ὁ κάπηλος κλείει τὸ κατάστημά του ἀφοῦ σαρώσῃ τοὺς ξυλιασμένους ἐκλογεῖς.

Ἐν τοσούτῳ αἱ σπονδαὶ ἔξακολουθοῦσαν. Ἐπὶ τοῦ κατωρθίου κύριοι εὐπρεπῶς ἐνδεδυμένοι φέροντες ἐπὶ τῆς κοινωνίοιδόγης τὸ ἔμβλημα τῆς μερίδος των προσκαλούν τοὺς διαβάτας. Καθὼς εἴδημεν, ἐκ τῶν καπηλείων ἀλλα ἀνήκουν εἰς τοὺς συντηρητικοὺς καὶ ἀλλα εἰς τοὺς φιλελευθέρους. 'Ο πλανηθεὶς εἰς ὅποιον δήποτε ἀπὸ κύτα θὰ ἔξελθῃ μισοκοπηθαμένος. 'Ο ζύθος προσφέρεται! δωρεὰν ἀπὸ τοὺς ὑποψήφιους τῆς μιᾶς καὶ τῆς ἄλλης μερίδος. Φάγε λοιπὸν καὶ πά τη σήμερον, ἀθλεῖς δοῦλε, δαπάνη τῶν κυρίων σου, φιλελευθέρων, ἡ συντηρητικῶν, ἡ ριζοσπαστῶν, ἡ κοινωνιστῶν, διότι ἀπὸ αὐρίον θὰ λυσσάξει πάντοτε ἀπὸ τὴν πεῖναν, ὅποιοι δήποτε καὶ ἂν ἀναδειγθοῦν νικηταί!

Αμαζαι παντοειδεῖς φέρουσαι τὰ ὄνοματα καὶ τὰ ἔμβληματα τῶν ὑποψήφιων σύρουν εἰς τὸν τόπον τῆς ἐκλογῆς ἐκείνους ὅσοι δὲν στέκονται πλέον εἰς τὰ πόδια των ἀπὸ τὴν μέθην.

Σημαίνει ἡ ἕκτη ὥρα. Ἐτελείωσεν ἡ διαλογή. 'Η συγκίνησις οὐδένει εἰς τὸ κατακόρυφον. Τὸ πλήθος πολιορκεῖ τὸ δημαρχεῖον· αἱ θύραι ἀνοίγονται καὶ ἀναγγέλλεται ἡ ἡττα τῶν φιλελευθέρων.

'Ο Γκούντχοπ καὶ ὁ Χάσελδιν, ὡχρότατοι, καταβαίνουν βραδέως τὰς βαθμίδας τῆς κλίμακος καὶ ἐν μέσῳ τῶν κραυγῶν τοῦ πλήθους ἀναβαίνουν ἀμαζανοὶ καὶ νεύουν διὰ τῆς χειρὸς ὅτι θέλουν νὰ ὄμιλήσουν.

Ο συρρετός διατηρεῖ, καθ' ὅσον εἶνε δυνατόν, κάποιαν σιωπήν.

— Τετέλεσται, φίλοι μου, εἶπεν ὁ Γκούντχοπ, τὴν ἐγχάσματαν αὐτοὶ οἱ λωποδύται οἱ συντηρητικοὶ ἡγόρασαν ὅλας τὰς ψήφους.

— Αἰσχος! ἀνεκραύγασεν ὁ Χάσελδιν.

— Ηίπτομεν ὅμως ἐντίμως, εἶπεν ὁ Γκούντχοπ καὶ νεύει εἰς τὸν ἡνίοχον γ' ἀπομακρυνθῆ.

Αλλὰ κατ' ἐκείνην τὴν στιγμὴν αὐγὰ καὶ γεώ-

μηλα σάπιρα, ξυλώδη ἄκρα κουνουπιδίων, σαρώματα, ψυρίμια γάτων βουτημένα πρότερον εἰς τὸν βόρεορον, ἔπειτα ὅλα διὰ μιᾶς ἐπὶ τῶν ταλαιπώδων ὑποψηφίων.

Οὐαὶ τοῖς ἡττημένοις! "Οπου φύγη, φύγη! Απὸ μαρχὰν διακρίνω τοὺς Κόρονατ πατέρα καὶ νίον, οἱ ὅποιοι διέθειν ἐν τάχει στενωπὸν ἔχοντες γαμηλωμένην μέγρις ἐδάφους σχεδὸν τὴν μύτην.

Τὰ κυναχ ἔμβληματα ἐτρύπωσαν βαθυτόδον εἰς τὸ βάθος τῶν θυλακίων, καὶ μόνον κόκκινα ἐφέροντο ἐπιδεικτικῶς εἰς τὰς κομμηιδόγχας καὶ πολλῶν οἱ ὅποιοι πρὸ ὄλιγου ἐπειδίκεινυν τὰ κυναχ. Μόνον μερικοὶ γενναῖοι, πιστοὶ ἐν τῇ δυστυχίᾳ, διατηροῦν ἀκόμη τὸ ἔμβλημα τῶν ἡττημένων. Εἶνε οἱ μισθωτοὶ πυργίχαι καὶ ἄλλοι παλληκαράδες οἱ ὅποιοι παρασκευάζονται διὰ γρονθοκοπήματα διὰ νὰ ξεθυμάνουν ἐπάνω εἰς τὴν μύτην ἢ εἰς τὴν σιαγόνα κανενὸς θριαμβεύοντος ἀντιζέλου. "Οταν δὲ μετ' ὄλιγον ἔρθασσαν ἀπροσδοκήτως τηλεγραφήματα ἐκ Λονδίνου ἀναγγέλλοντα ὅτι ἐν τῷ συνόλῳ ἡ νίκη ἀπέθη ὑπὲρ τῶν φιλελευθέρων τότε οἱ παλληκαράδες ἐξελαργήσθησαν κραυγάζοντες: Οἱ φιλελευθέροι ἐνίκησαν εἰς δῆλην τὴν Ἀγγλίαν! Εἰς τὸ Σάουθηρτ μόνον ἐπεσεν ἡ παλαβούμέρα καὶ ἡ στραβούμέρα!

★

"Ηρίσε τότε ἡ ὄχλοση καὶ ἡ σύγχυσις. Οὐδὲ σκιὰ κλητῆρος πλέον φαίνεται. Ακούεται ὁ πάταγος θραυσμένων ἐπὶ τοῦ λιθοστρώτου ὄχλων. Οἱ ἡττημένοι ἐκδικοῦνται ἐπὶ τῶν παραθύρων τῶν νικητῶν, τὰ ὅποια δὲν εἶνε δυνατόν νὰ προφυλαχθοῦν, διότι εἰς τὴν Ἀγγλίαν ἐξώφυλλα δὲν μεταχειρίζονται. Οἱ ἑκλογικοὶ ἐργολάθοι σπεύδουν νὰ σαρώσουν καὶ νὰ σωρεύσουν τοὺς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ ἐσπαρμένους πελάτας των διὰ νὰ φωνάζουν Ἰδικός μας δ Γκούντχοπ! — Ἰδικός μας δ Νίκολσον! Ζήτω αωτῷ. Ἐπὶ τῶν κρανίων καὶ ἐπὶ τῶν σιαγόνων ἀκούονται κτυπήματα ὑπόκωρα. Τὸ αἷμα ρέει μεμιγμένον μὲν ἐμέσηματα ζύθου καὶ τξίν. Τὴν ὄσφρησιν προσβάλλει δυσωδία ἀρόρητος. Μεταξὺ τῶν πολλαπλασιαζομένων κραυγῶν ἀκούεις ἥχους μουσικῆς τῆς κολάσεως: Εἶνε ἡ θριαμβευτικὴ παρέλασις τῶν ἀπροσδοκήτων νικητῶν οἱ ὅποιοι φέροντες εἰς τὴν μίαν χειραλμυπάδα καὶ εἰς τὴν ἄλλην ρόπαλον φωτιζούν τὴν ὁδὸν καὶ ξυλοκοποῦν τοὺς ἀντιπάλους δέξια καὶ ἀριστερά.

... Καὶ ἐγώ τρέχω καὶ πάλιν τρέχω διὰ νὰ προρθέσω τὸ τελευταῖον τραίνον διὰ Λονδίνον!

[Hector France]

ΩΠ.